389D0433

18.7.89 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* N:o L 206/7

# NEUVOSTON PÄÄTÖS,

**tehty 3 päivänä toukokuuta 1989,**

**kolmannen lisäpöytäkirjan tekemisestä Euroopan talousyhteisön ja Islannin tasavallan väliseen sopimukseen Espanjan kuningaskunnan ja Portugalin tasavallan yhteisöön liittymisen vuoksi**

(89/433/ETY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 113 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

Islannin tasavallan tuontitullien jättäminen kokonaan kantamatta Espanjasta tulevasta tuonnista helpottaisi näiden kahden maan välistä kauppaa,

Brysselissä 22 päivänä heinäkuuta 1972 allekirjoitettuun Euroopan talousyhteisön ja Islannin tasavallan väliseen sopimukseen[1] Espanjan kuningaskunnan ja Portugalin tasavallan yhteisöön liittymisen vuoksi tehdyssä lisäpöytäkirjassa ei määrätä siitä, että Islannin tasavalta voisi jättää kantamatta Espanjasta tulevan tuonnin tullit, ja

sen vuoksi on tarpeen hyväksyä edellä mainittuun sopimukseen kolmas lisäpöytäkirja, jossa määrättäisiin kaikkien kyseisen sopimuksen soveltamisalaan kuuluvien Espanjasta Islantiin tuotavien tuotteiden tullien kantamatta jättämisestä,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

*1 artikla*

Hyväksytään yhteisön puolesta kolmas lisäpöytäkirja Euroopan talousyhteisön ja Islannin tasavallan väliseen sopimukseen Espanjan kuningaskunnan ja Portugalin tasavallan yhteisöön liittymisen vuoksi.

Pöytäkirjan teksti on tämän päätöksen liitteenä.

*2 artikla*

Neuvoston puheenjohtaja toimittaa pöytäkirjan 3 artiklassa tarkoitetun tiedoksi antamisen[2].

*3 artikla*

Tämä päätös tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Tehty Brysselissä 3 päivänä toukokuuta 1989.

*Neuvoston puolesta*

*Puheenjohtaja*

P. SOLBES

---

[1] EYVL N:o L 301, 31.12.1972, s. 2

[2] Neuvoston pääsihteeristö julkaisee pöytäkirjan voimaantulopäivän *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*